

- EN** A STYLISH AND SAFE STEP, SUITABLE FOR ANY ROOM IN YOUR HOME. IT IS THE RESPONSIBILITY OF THE OWNER/ USER TO CARRY OUT AN INITIAL AND REGULAR RISK ASSESSMENTS. ENSURE STEP IS DRY AND FREE FROM SOAP OR OIL FILM. ONLY USE IN THE ORIENTATION SHOWN IN STEP 5. ENSURE SLIP RESISTANT PADS ARE IN PLACE. CHECK FOR STABILITY BEFORE USE. STAND CENTRALLY ON THE STEP SURFACE. PERIODICALLY CHECK FIXINGS FOR TIGHTNESS. DO NOT USE WITH OTHER STEPS. ONLY ALLOW CHILDREN AND TODDLERS TO USE UNDER SUPERVISION.
- FR** UNE MARCHÉ ÉLÉGANTE ET SÛRE, ADAPTÉE À TOUTES LES PIÈCES DE VOTRE MAISON. IL EST DE LA RESPONSABILITÉ DU PROPRIÉTAIRE / UTILISATEUR D'EFFECTUER UNE ÉVALUATION INITIALE ET RÉGULIÈRE DES RISQUES. ASSUREZ-VOUS QUE L'ÉTAPE EST SÈCHE ET EXEMPTÉ DE SAVON OU DE FILM D'HUILE. UTILISEZ UNIQUEMENT DANS L'ORIENTATION INDICQUÉE À L'ÉTAPE 5. ASSUREZ-VOUS QUE LES COUSSINETS ANTIDÉRAPANTS SONT EN PLACE. VÉRIFIEZ LA STABILITÉ AVANT UTILISATION. TENEZ-VOUS AU CENTRE DE LA SURFACE DE LA MARCHÉ. VÉRIFIEZ PÉRIODIQUEMENT L'ÉTANCHÉITÉ DES FIXATIONS. NE PAS UTILISER AVEC D'AUTRES ÉTAPES. N'AUTORISEZ LES ENFANTS ET LES TOUT-PETITS À UTILISER QUE SOUS SURVEILLANCE.
- DE** EIN STILVOLLER UND SICHERER SCHRITT, DER FÜR JEDEN RAUM IN IHREM ZUHAUSE GEEIGNET IST. ES LIEGT IN DER VERANTWORTUNG DES EIGENTÜMERS / BENUTZERS, EINE ERSTE UND REGELMÄßIGE RISIKOBEWERTUNG DURCHFÜHREN. STELLEN SIE SICHER, DASS DER SCHRITT TROCKEN UND FREI VON SEIFEN- ODER ÖLFILMEN IST. NUR IN DER IN SCHRITT 5 GEZEIGTEN AUSRICHTUNG VERWENDEN. STELLEN SIE SICHER, DASS RUTSCHFESTE PADS VORHANDEN SIND. VOR GEBRAUCH AUF STABILITÄT PRÜFEN. STELLEN SIE SICH ZENTRAL AUF DIE STUFENFLÄCHE. ÜBERPRÜFEN SIE DIE BEFESTIGUNGEN REGELMÄßIG AUF FESTEN SITZ. NICHT MIT ANDEREN SCHRITTEN VERWENDEN. ERLAUBEN SIE KINDERN UND KLEINKINDERN NUR, SIE UNTER AUFSICHT ZU BENUTZEN.
- IT** UN GRADINO ELEGANTE E SICURO, ADATTO A QUALSIASI STANZA DELLA TUA CASA. È RESPONSABILITÀ DEL PROPRIETARIO / UTILIZZATORE EFFETTUARE UNA PRIMA E PERIODICA VALUTAZIONE DEI RISCHI. ASSICURARSI CHE IL GRADINO SIA ASCIUTTO E PRIVO DI STRATI DI SAPONE O OLIO. UTILIZZARE SOLO NELL'ORIENTAMENTO MOSTRATO AL PASSAGGIO 5. VERIFICARE CHE I CUSCINETTI ANTISCIVOLO SIANO IN POSIZIONE. VERIFICARE LA STABILITÀ PRIMA DELL'USO. STARE CENTRALMENTE SULLA SUPERFICIE DEL GRADINO. CONTROLLARE PERIODICAMENTE LA TENUTA DEI FISSAGGI. NON UTILIZZARE CON ALTRI PASSAGGI. CONSENTIRE L'USO A BAMBINI E NEONATI SOLO SOTTO SUPERVISIONE.
- ES** UN ESCALÓN ELÉGANTE Y SEGURO, ADECUADO PARA CUALQUIER HABITACIÓN DE SU HOGAR. ES RESPONSABILIDAD DEL PROPIETARIO / USUARIO REALIZAR EVALUACIONES DE RIESGO INICIALES Y PERIÓDICAS. ASEGÚRESE DE QUE EL ESCALÓN ESTE SECO Y LIBRE DE JABÓN O PELÍCULA DE ACEITE. ÚSELO ÚNICAMENTE EN LA ORIENTACIÓN QUE SE MUESTRA EN EL PASO 5. ASEGÚRESE DE QUE LAS ALMOHADILLAS ANTIDERRAPANTES ESTÉN EN SU LUGAR. COMPRUEBE LA ESTABILIDAD ANTES DE SU USO. PÁRESE EN EL CENTRO DE LA SUPERFICIE DEL ESCALÓN. COMPRUEBE PERIÓDICAMENTE QUE LAS FIJACIONES ESTÉN BIEN AJUSTADAS. NO LO USE CON OTRAS PASOS. SOLO PERMITA QUE LOS NIÑOS Y LOS NIÑOS PEQUEÑOS LO USEN BAJO SUPERVISIÓN.
- NL** EEN STIJLVOLLE EN VEILIGE OPSTAP, GESCHIKT VOOR ELKE KAMER IN HUIS. HET IS DE VERANTWOORDELIJKHEID VAN DE EIGENAAR / GEBRUIKER OM EEN EERSTE EN REGELMATIGE RISICOBEWERTING UIT TE VOEREN. ZORG ERVOOR DAT DE STAP DROOG IS EN VRIJ VAN ZEEP OF OLIEFILM. ALLEEN GEBRUIKEN IN DE RICHTING DIE IN STAP 5 WORDT GETOOND. ZORG ERVOOR DAT DE SLIJSTAPE KUSSENJES OP HUN PLAATS ZITTEN. CONTROLEER VOOR GEBRUIK OP STABILITEIT. STA CENTRAAL OP HET OPSTAPOPPERVLAK. CONTROLEER REGELMATIG OF DE BEVESTIGINGEN GOED VASTZITTEN. NIET GEBRUIKEN MET ANDERE STAPPEN. LAAT KINDEREN EN PEUTERS ALLEEN ONDER TOEZICHT GEBRUIKEN.
- PT** UM DEGRAU ELEGANTE E SEGURO, ADEQUADO PARA QUALQUER DIVISÃO DA SUA CASA. É RESPONSABILIDADE DO PROPRIETÁRIO / USUÁRIO REALIZAR UMA AVALIAÇÃO DE RISCO INICIAL E REGULAR. CERTIFIQUE-SE DE QUE O DEGRAU ESTEJA SECO E SEM SABÃO OU PELÍCULA DE ÓLEO. USE APENAS NA ORIENTAÇÃO MOSTRADA NA ETAPA 5. CERTIFIQUE-SE DE QUE AS ALMOFADAS ANTIDERRAPANTES ESTÃO NO LUGAR. VERIFIQUE A ESTABILIDADE ANTES DE USAR. POSICIONE-SE CENTRALMENTE NA SUPERFÍCIE DO DEGRAU. VERIFIQUE PERIODICAMENTE AS FIXAÇÕES QUANTO AO APERTO. NÃO USE COM OUTRAS ETAPAS. PERMITIR QUE CRIANÇAS E BEBÊS O USEM SOMENTE SOB SUPERVISÃO.
- DK** ET STILFULDT OG SIKKERT TRIN, DER PÅSSER TIL ETHVERT RUM I DIT HJEM. DET ER EJERENS / BRUGERENS ANSVAR AT FORETAGE EN INLEDENDE OG REGELMÆSSIG RISIKOVRURDERING. SØRG FOR, AT TRINNET ER TØRT OG FRIT FOR SÅBE ELLER OLIEFILM. BRUG KUN I DEN RETNING, DER ER VIST I TRIN 5. SØRG FOR, AT SKRIDSKIRE ELEKTRODER ER PÅ PLADS. KONTROLLER FOR STABILITET INDEN BRUG. STÅ CENTRALT PÅ TRINOVERFLADEN. KONTROLLER REGELMÆSSIG FASTGØRELSER FOR TÆTHED. MÅ IKKE BRUGES SAMMEN MED ANDRE TRIN. TILLAD KUN BØRN OG SMÅBØRN AT BRUGE DEM UNDER OPSYN.
- SV** ETT SNYGGT OCH SÄKERT STEG SOM PÅSSAR ALLA RUM I DITT HEM. DET ÄR ÄGARENS / ANVÄNDARENS ANSVAR ATT GENOMFÖRA EN INLEDANDE OCH REGELBUNDEN RISKBEDÖMNING. SE TILL ATT STEGET ÄR TORRT OCH FRITT FRÅN TVÅL ELLER OLJEFILM. ANVÄND ENDAST I DEN RIKTNING SOM VISAS I STEG 5. SE TILL ATT HÅLLSÅKRA DYNOR ÄR PÅ PLATS. KONTROLLERA STABILITET FÖRE ANVÄNDNING. STÅ CENTRALT PÅ TRAPPYTAN. KONTROLLERA REGELBUNDEN FASTET FÖR TÄTHET. ANVÄND INTE MED ANDRA STEG. TILLÅT ENDAST BARN OCH SMÅBARN ATT ANVÄNDA DEM UNDER TILLSYN.
- NO** ET STILIG OG TRYGT TRINN SOM PÅSSER TIL ETHVERT RUM I HJEMMET DITT. DET ER EIERENS / BRUKERENS ANSVAR Å FORETA EN INNLEDENDE OG REGELMESSIG RISIKOVRURDERING. FØRSIKRE DEG OM AT TRINNET ER TØRT OG FRITT FOR SÅPE ELLER OLJEFILM. BRUK BARE I RETNING SOM VIST I TRINN 5. FØRSIKRE DEG OM AT SKLISKIRE ELEKTRODER ER PÅ Plass. SJEKK FOR STABILITET FØR BRUK. STÅ SENTRALT PÅ TRINNPLATEN. SJEKK REGELMESSIG FESTE FOR TÆTHET. IKKE BRUK MED ANDRE TRINN. BARE LA BARN OG SMÅBARN BRUKE UNDER TILLSYN.
- FI** TYYLKÄS JA TURVALLINEN ASKEL, JOKA SOPII MIHIN TAHANSA KOTISI HUONEESEEN. OMISTAJAN / KÄYTTÄJÄN VASTUULLA ON SUORITTTAA ALKU- JA SÄÄNNÖLLINEN RISIKARVIOINTI. VARMISTA, ETTÄ ASKEL ON KUIVA JA VAIALLA SAIPPUA TAI ÖLJYKALVOA. KÄYTÄ VAIN VAIHESSA 5 ESITETYSÄ ASENNOSSA. TARKISTA VAKAUS ENNEN KÄYTTÖÄ. SEISO KESKELLÄ ASKELPINTAA. TARKISTA SÄÄNNÖLLISESTI KIINNITYSTEN KIREYS. ÄLÄ KÄYTÄ MUIDEN VAIHEIDEN KANS-SA. ANNA LASTEN JA PIKKULASTEN KÄYTTÄÄ VAIN VALVONNASSA.
- EL** ΕΝΑ ΚΟΜΨΟ ΚΑΙ ΑΣΦΑΛΕΣ ΒΗΜΑ, ΚΑΤΑΛΛΗΛΟ ΓΙΑ ΟΠΟΙΟΔΗΠΟΤΕ ΔΩΜΑΤΙΟ ΣΤΟ ΣΠΙΤΙ ΣΑΣ. ΕΙΝΑΙ ΕΥΘΥΝΗ ΤΟΥ ΙΔΙΟΚΤΗΤΗ / ΧΡΗΣΤΗ ΝΑ ΠΡΑΓΜΑΤΟΠΟΙΗΣΕΙ ΜΙΑ ΑΡΧΙΚΗ ΚΑΙ ΤΑΚΤΙΚΗ ΑΞΙΟΛΟΓΗΣΗ ΚΙΝΔΥΝΩΝ. ΒΕΒΑΙΩΘΕΙΤΕ ΟΤΙ ΤΟ ΒΗΜΑ ΕΙΝΑΙ ΣΤΕΓΝΟ ΚΑΙ ΑΠΛΑΛΛΑΓΜΕΝΟ ΑΠΟ ΦΙΛΜ ΣΑΠΟΝΙΟΥ Η ΛΑΔΙΟΥ. ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΣΤΕ ΜΟΝΟ ΤΟΝ ΠΡΟΣΑΝΑΤΟΛΙΣΜΟ ΠΟΥ ΔΕΙΧΝΕΤΑΙ ΣΤΟ ΒΗΜΑ 5. ΒΕΒΑΙΩΘΕΙΤΕ ΟΤΙ ΤΑ ΠΡΟΣΤΑΤΕΥΤΙΚΑ ΑΝΤΙΟΛΙΣΘΗΤΙΚΑ ΕΙΝΑΙ ΣΤΗ ΘΕΣΗ ΤΟΥΣ. ΕΛΕΓΣΤΕ ΓΙΑ ΣΤΑΘΕΡΟΤΗΤΑ ΠΡΙΝ ΑΠΟ ΤΗ ΧΡΗΣΗ. ΣΤΑΘΕΙΤΕ ΚΕΝΤΡΙΚΑ ΣΤΗΝ ΕΠΙΦΑΝΕΙΑ ΤΟΥ ΣΚΑΛΟΠΛΑΤΙΟΥ. ΠΕΡΙΟΔΙΚΑ ΝΑ ΕΛΕΓΧΕΤΕ ΤΙΣ ΣΤΕΡΕΣΕΙΣ ΤΗΣ ΣΤΕΓΑΝΟΤΗΤΑΣ. ΜΗΝ ΤΟ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΙΤΕ ΜΕ ΑΛΛΑ ΒΗΜΑΤΑ. ΕΠΙΤΡΕΠΕΤΑΙ ΜΟΝΟ ΣΕ ΠΑΙΔΙΑ ΚΑΙ ΝΗΠΙΑ ΝΑ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΟΥΝ ΥΠΟ ΤΗΝ ΕΠΙΒΛΕΨΗ.



BAMBERRY™ STEP

4" BAMBOO STEP

Welcome to your new Gordon Ellis product.
 We hope that it proves a useful aid in your daily life.



SEE INSIDE AND REVERSE FOR FITTING INSTRUCTIONS AVAILABLE IN THE FOLLOWING LANGUAGES:

EN FR DE IT ES NL PT DK SV NO FI EL



MAXIMUM USER WEIGHT	POIDS MAXIMUM DE L'UTILISATEUR	POIDS MASSIMO SOPPORTATO	PESO MÁXIMO DEL USUARIO	MAKS. BRUGERVEGT	SUURIN KÄYTTÖPAINO
MAX 318 Kg 700 lbs	MAXIMALES BENUTZERGEWICHT	PESO MÁXIMO DE USO	MAKS. BRUGERVEGT	HÖGSTA ANVÄNDARVIKT	ANÓTATO OPIO ΒΑΡΟΥΣ ΤΟΥ ΧΡΗΣΤΗ

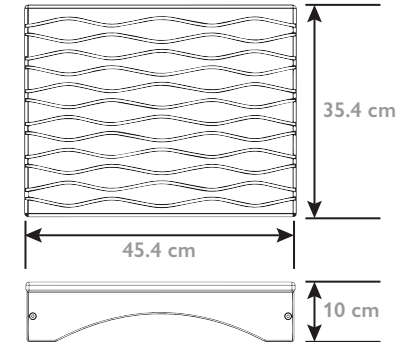
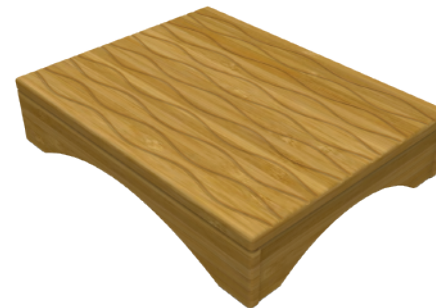


- EN** ANY SERIOUS ACCIDENT OCCURRING THROUGH USE SHOULD BE REPORTED TO THE MANUFACTURER - CONTACT DETAILS BELOW
- FR** TOUT ACCIDENT GRAVE SURVENANT PENDANT L'UTILISATION DOIT ÊTRE SIGNALÉ AU EC REP - COORDONNÉES CI-DESSOUS
- DE** JEDER SCHWERE UNFALL WÄHREND DES GEBRAUCHS MUSS EC REP GEMELDET WERDEN - KONTAKTDATEN UNTEN
- IT** QUALSIASI INCIDENTE GRAVE CHE SI VERIFICA DURANTE L'USO DEVE ESSERE SEGNALATO AL PRODUTTORE - DETTAGLI DI CONTATTO DI SEGUITO
- ES** CUALQUIER ACCIDENTE GRAVE QUE OCURRA DURANTE EL USO DEBE INFORMARSE A EC REP - DETALLES DE CONTACTO A CONTINUACIÓN
- NL** ELK ERNSTIG ONGEVAL TIJDENS HET GEBRUIK MOET WORDEN GEMELD AAN EC REP - CONTACTGEGEVENS HIERONDER
- PT** QUALQUER INCIDENTE SÉRIO QUE OCORRA DURANTE O USO DEVE SER RELATADO AO FABRICANTE - DETALHES DE CONTACTO ABAIXO
- DK** ENHVER ALVORLIG HENDELSE, DER OPSTÅR UNDER BRUG, SKAL RAPPORTERES TIL PRODUCENTEN - KONTAKTOPPLYSNINGER NEDENFOR
- SV** ALLA ALLVARIGA HÄNDELSE SOM OPSTÅR UNDER ANVÄNDNING MÅSTE RAPPORTERAS TILL TILLVERKAREN - KONTAKTUPPGIFTER NEDAN
- NO** ENHVER ALVORLIG HENDELSE SOM OPSTÅR UNDER BRUK MÅ RAPPORTERES TIL PRODUSENTEN - KONTAKTINFORMASJON NEDENFOR
- FI** KÄIKISTÄ KÄYTÖN AIKANA TAPAHTUNEISTA VAKAVISTA TAPAHTUMISTA ON ILMOITETTAVA VALMISTAJALLE - YHTEYSTIEDOT ALLA
- EL** ΚΑΘΕ ΣΕΒΑΡΟ ΣΥΜΒΑΝ ΠΟΥ ΕΜΦΑΝΙΖΕΤΑΙ ΚΑΤΑ ΤΗ ΧΡΗΣΗ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΑΝΑΦΕΡΕΤΑΙ ΣΤΟΝ ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΣΤΗ - ΠΑΡΑΚΑΤΟ ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΑΣ

Your **BAMBERRY™ STEP** was specifically developed by our UK Design Team with the intention of compensating for an injury, or overcoming a temporary or permanent disability. Hopefully making daily living that little bit easier.



BAMBERRY STEP



CLEANING INSTRUCTIONS	INSTRUCTIONS DE NETTOYAGE	REINIGUNGSANWEISUNGEN
ISTRUZIONI PER LA PULIZIA	INSTRUCCIONES DE LIMPIEZA	SCHOONMAAK INSTRUCTIES
INSTRUÇÕES DE LIMPEZA	RENGØRINGSINSTRUKTIONER	RENGØRINGSINSTRUKTIONER
RENGØRINGSINSTRUKSJONER	PUHDISTUSOHJEET	ΟΔΗΓΙΕΣ ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΥ



PH 5 - 9

- EN** WIPE DOWN WITH A NON-ABRASIVE CLOTH AND SOAPY WATER.
- FR** ESSUYEZ AVEC UN CHIFFON NON ABRASIF ET DE L'EAU SAVONNEUSE.
- DE** MIT EINEM NICHT SCHEUERNDEN TUCH UND SEIFENWASSER ABWISCHEN.
- IT** PULIRE CON UN PANNINO NON ABRASIVO E ACQUA SAPONOSA.
- ES** LIMPIEJO CON UN PAÑO NO ABRASIVO Y AGUA CON JABÓN.
- NL** AFWEMEN MET EEN NIET-SCHURENDE DOEK EN ZEEPACHTIG WATER.
- PT** RETIRAR COM PAÑO NÃO ABRASIVO E ÁGUA COM SABÃO.
- DK** AFTØRRER MED EN IKKE-SLIPENDE KLUD OG SÆBEVAND.
- SV** TORKA AV MED EN IKKE-SLIPANDE TRASA OCH TVÅLVATTEN.
- NO** TØRK AV MED EN IKKE-SLIPENDE KLUT OG SÅPEVANN.
- FI** PYYHI HANKAAMATTOMALLA LINALLA JA SAIPUAVEDELLÄ.
- EL** ΣΚΟΥΡΙΣΤΕ ΜΕ ΕΝΑ ΜΗ ΛΕΙΑΝΤΙΚΟ ΠΑΝΙ ΚΑΙ ΣΑΠΟΝΟΝΕΡΟ.



DESIGNED IN THE UK



MD



GORDON ELLIS & CO.
 TRENT LANE
 CASTLE DONNINGTON
 DERBY, ENGLAND DE74 2AT



AUTHORISED REPRESENTATIVE
 ADVENA LTD, TOWER BUSINESS CENTRE, 2ND FLOOR, TOWER STREET, SWATAR, BKR 4013 MALTA



VIEW THE ENTIRE RANGE ONLINE AT
GORDONELLISHEALTHCARE.CO.UK

gordonellis.healthcare
 @EllisHealthcare



VIEW THE ENTIRE RANGE ONLINE AT
GORDONELLISHEALTHCARE.CO.UK

gordonellis.healthcare
 @EllisHealthcare





BAMBERRY™ STEP



FOR FURTHER INFORMATION AND GUIDANCE A VIDEO CAN BE VIEWED BY SCANNING THE QR CODE, OR VISITING:
WWW.GORDONELLISHEALTHCARE.CO.UK/BAMBERRY-STEP-2

